



## **QORTI TAL-MAGISTRATI (MALTA)**

**MAGISTRAT DR.  
JOSEPH A. APAP BOLOGNA**

Seduta tat-3 ta' Marzu, 2003

Avviz Numru. 1033/1993/1

**Joseph Scicluna u Frank Calleja**

**Vs**

**Grezju Ciantar, Karmena mart Mikiel Cutajar,  
Anthony Ciantar, Carmela u b'digriet tas-17 ta'  
Jannar 1994 isem Carmela gie mibdul b'Carmelo  
sive Charlie Ciantar u Mario Paul Ciantar.**

Il-Qorti,

Rat l-avviz in esami li bih l-atturi talbu sabiex il-konvenuti jghidu l-ghaliex ma għandhomx jigu kundannati li jitilqu u jizgombraw fi zmien qasir u perentorju li joghgħobha tiffissa din il-Qorti mill-bicciet ta' raba fl-art magħrufa bhala tas-Santi sive tat-Tulliera fil-kuntrada tal-Kuncizzjoni limiti tar-Rabat, Malta dawn il-bicciet il-kejl tagħhom jammonta cirka hamsa u tletin (35) tumoli, mill-artijiet, proprieta tal-atturi, liema bicciet ta' artijiet konsistenti f'raba qegħdin

## Kopja Informali ta' Sentenza

jigu okkupati mill-konvenuti minghajr ebda titolu validu fil-fatt u fid-dritt.

Ghal finijiet ta' kompetenza jigi dikjarat illi l-valur lokatizju tal-artijiet ma jeccedix is-somma ta' Lm15.00,0.

Rat in-nota tal-eccezzjonijiet tal-konvenuti (a fol 9 tal-atti) u li biha eccepew:-

1. Illi fl-ewwel lok, il-gudizzju mhux integru peress illi r-ragel ta' Karmena Cutajar, li hu il-Kap tal-Komunjoni ta' l-Akkwisti ezistenti bejnu u bejn martu u li hu l-Kap tal-beni parafernali tagħha ma giex imsejjah fil-gudizzju.
2. Illi fit-tieni lok, "Carmela sive Charlie Ciantar" ma tezistix.
3. Illi fit-tielet lok, il-konvenuti għandhom titolu validu fil-Ligi dwar ir-raba u artijiet imsemmija fl-avviz.

Salvi eccezzjonijiet ohra.

Rat id-digriet moghti fl-17 ta' Jannar 1994 a fol 14 tal-atti.

Rat is-sentenza preliminari mogtija minn din il-Qorti kif diversament presjeduta u dan in konnessjoni mal-ewwel eccezzjoni sottomessa mill-konvenuti. Rat l-atti kollha tal-kawza inkluz id-digriet a fol 31 tal-atti, u li bih gie nominat l-A.I.C. Michaelangelo Refalo bhala Perit Tekniku.

Rat ir-rapport tal-istess espert (fol 38 sa 45 u fol 36 ibid).

Semghet it-trattazzjoni.

### Ikkunsidrat

Illi sabiex jigi deciz dan il-kaz, pjuttost komplex u bil-maggur parti tal-provi li instemghu quddiem il-Qorti izda diversament presjeduta, jkun opportun li l-ewwel issir referenza ghax-xhieda ta' Alfred Farrugia, "agricultural officer" mad-Dipartiment tal-Agrikoltura (fol 105, fol 129 u fol 134 tal-atti). Dan beda biex jixhed illi "Marianna

## Kopja Informali ta' Sentenza

Ciantar .... kienet bedridden u ..... tiddikjara (fl-1942) li lesta li thalli t-tfal tagħha jieħdu l-artijiet ..... li t-tfal imsemmija jisimhom Gaetano, Anglu, Onorata u Carmela. Meta għamel referenza specifika ghall-“file” relattiv, ix-xhud spjega li ma kienx hemm specifikat minn kien għamel id-dikjarazzjoni li Marianna Ciantar hi “bedridden”. Ulterjorment ix-xhud, wara li ingħata kopja tal-pjanta esebita in atti a fol 27, esebixxa l-istess kopja li tinsab a fol 137 u kkonferma li “B’referenza għad-dokument li għadni kemm esebejt, dak li huwa mmarkat bl-ahdar jaqbel perfettament mal-“file” li qed naghmel referenza għalih” u “..... nista’ nikkonferma li r-raba’ indikat bl-ahdar jappartjeni lill-Marianna Ciantar (ara ukoll id-dokument a fol 138 kif ukoll it-traskrizzjoni dattilografata a fol 139). Ta’ minn jinnota li fl-ahhar dokument imsemmi, jingħad li Marianna Ciantar “..... by a Notorial Deed has ceded all her lands to her sons and daughters above mentioned to be cultivated in copartnership between them”.

### Ikkunsidrat

Illi l-attur Joseph R. Scicluna xehed bil-procedura ta’ “affidavit” (fol 82 et seq ibid) u esebixxa l-arblu geneologiku ta’ Anthony Ciantar u l-istess Marianna nee Calleja li mietu rispettivament “before 1949” u fil-“17 ta’ Frar 1949”. Minn din il-koppja kienu twieldu, oltre l-erba ahwa hawn fuq imsemmija kollha mhux mizzewgin, tnejn ohra ossija Pawlu u Grazza li mietu rispettivament fl-1960 u fl-1986. In rigward il-konvenuti odjerni jidher mill-istess dokument li dawn huma t-tfal tal-imsemmi Pawlu Ciantar.

### Ikkunsidrat

Illi l-istess attur xehed li din il-kawza tirriferi ghall-art imsemmija fl-avviz u avventi kejl superficjali ta’ madwar 40 tomna, liema art hi kontigwa ma porzjoni ta’ art ohra appartenenti lill-attur l-iehor, Frank Calleja u avventi l-kejl ta’ madwar 33 tomna. Bhala bdiewa rikonoxxuti fuq l-art in kwistjoni kien hemm Onorata, Carmela u Gejtu Ciantar hawn fuq imsemmija, li kienu jhallsu l-qbiela lill-amministratur, ormai mejjet, Dottor Antonio Muscat. Wara

I-mewt ta' Onorata Ciantar ghall-habta tal-1976, jidher li gew rikonoxxuti ukoll bhala bdiewa t-tfal ta' din Carmela u Gejtu Ciantar. Sussegwentement u eventwalment, skond l-attur kien fadal bidwi wiehed fuq l-art in kwistjoni cioe Gejtu Ciantar li miet fl-4 ta' Mejju 1986 meta kien għadu ghazeb. Difatti, wara din id-data "ma nharget ebda ricevuta lil hadd u dan ghaliex Gejtu Ciantar ..... kien l-ahħar gabillott rikonoxxut fuq din l-art". L-attur specifika, ulterjorment li l-attur l-iehor, fil-presenza tieghu kien gie avvicinat minn neputijiet ta' Gejtu Ciantar sabiex jibdew jahdmu l-art agrikola, mahduma precedentemente mill-istess zijuhom izda din it-talba ma' kienietx giet accettata minhabba divisjoni ta' proprjeta' li kienet għadha pendent. Pero matul Settembru 1988, ix-xhud kien innota li parti mill-art kienet mahduma u dan mill-konvenuti odjerni flimkien ma Pawlu Ciantar, illum mejjet (ara dak li jingħad dwar l-imsemmi arblu geneologiku "supra"), liema fatt gie deskrift mix-xhud bhala "invazzjoni". Inoltre x-xhud kompla jispjega li partijiet estensivi tal-istess art ma jistghux jinhadmu ghaliex huma "xaghri jew blatija". Hawnhekk, l-attur semma li fuq l-art in kwistjoni hemm razzett li fih kien jghix wahdu l-imsemmi Gejtu Ciantar, liema razzett, wara l-mewt ta' dan kien baqa' vojt. Difatti l-istess konvenuti kienu tawh il-muftieh ta' dan ir-razzett fil-31 ta' Marzu 1989. L-attur spicca biex jsemmi li partijiet mill-istess art gew abbusivament okkupati mill-istess konvenuti (ara ukoll id-dokument ossija skrittura a fol 91 tal-atti kif ukoll l-affidavit tal-attur l-iehor Frank Calleja a fol 95 et seq ibid).

### Ikkunsidrat

Illi l-Qorti kif diversament presjeduta kienet nominat Perit Tekniku sabiex jigu stabbiliti l-partijiet appartenenti lill-atturi. Dan l-inkarigu gie esplitat kif risultanti mill-pjanta a fol 44 tal-atti.

### Ikkunsidrat

Illi l-konvenuti in konnessjoni mal-eccezzjoni sollevata minnhom dwar "titolu validu fil-ligi" iproduc ew is-segwenti provi:-

(1) Grezzu Ciantar bin Pawlu Ciantar xehed (a fol 19 u fol 62 et seq ibid) li parti mir-raba' detenut minnu kien ta' missieru waqt li parti ohra kienet f'idejn iz-ziju Gejtano li miet madwar seba' snin qabel hutu". Meta dahlu fiz-zmien "dawn ghaddewh lilna". Meta miet l-istess ziju, l-atturi ma accettawx li jithallas lilhom il-qbiela li beda jigi depositat fil-Qorti. Sussegwentement dan il-konvenut ghamel referenza ghall-pjanta a fol 44 tal-atti u indika li l-porzonijiet 3a sa d "nahdimhom jien" waqt li kien hemm partijiet ohra mahdumin minni li ma kienux indikati fl-istess pjanti. In rigward il-hlas tal-qbiela "sakemm dam haj iz-ziju Gejtu hu kien jhallas il-qbiela kollha" waqt li qabel ma miet, l-istess ziju kien permezz ta' testament, innomina lilu bhala wiehed mill-werrieta universali tieghu.

(2) Carmelo Ciantar (fol 22, fol 32 u fol 73 et seq ibid) spjega li parti mir-raba' kien inghata lilu minn missieru u parti miz-ziju ta' missieru Gaetano Ciantar. Dan, ukoll fuq pjanta li tinsab a fol 27, indika r-raba detenut minnu cjoe l-porzjonijiet markati C1, C2 u C3. Hu specifika li dan ir-raba kien gie f'idejh tramite "in-nanna", zиж u missieru waqt li indika ukoll dak detenut mill-konvenuti l-ohrajn.

(3) Carmen Ciantar (fol 28 u fol 58 et seq ibid) fis-sustanza, xehdet l-istess bhal Grezzju u Carmelo Ciantar.

### Ikkunsidrat

Illi, sintetizzati l-provi, għandu jingħad s-segwenti:

- a) Kien jispetta lill-konvenuti sabiex jipprovaw li jiddetjenu l-art in kwistjoni b'titlu validu skond il-ligi (ara l-artikolu 562 tal-Kapitolu 12 tal-Ligijiet ta' Malta).
- b) Certament, il-konvenuti ma jistghux jivvantaw titolu a basi tal-Kodici Civili.
- c) Jidher li, filfatt, qed jivvantaw tali titolu a basi tal-Kapitolu 188 tal-Ligijiet ta' Malta bhala kerrejja protetti permezz ta' din il-ligi specjali. Hawnhekk għandha ssir referenza ghall-artikolu 2 ta' din il-ligi specifikatament

dwar dak li jinghad in konnessjoni ma “membri tal-familja” u “kerrej”. Hawnhekk hemm specifikat illi l-kelma “kerrej” tinkleudi kull membru tal-familja li jkun cessjonarju tal-kirja u, wara l-mewt tal-kerrej, meta ma jkun hemm ebda membru bhal dak, tinkleudi f’ordni ta’ preferenza, kull membru tal-familja li jkun legatarju tal-kirja jew li matul l-ahhar sena minnufih qabel il-mewt tal-kerrej, kien jghix ma dan jew kien qed jahdem ir-raba mieghu jew ghalih jew ikun il-werriet tal-kerrej waqt li “membri tal-familja hi definita bhala axxendent linear, dixxendent linear, armla jew armel, ragel tat-tifla u l-armla tat-tifel sakemm ma tergax tizzewweg, tal-kerrej. Il-konvenuti jidher, in succinct, li qed jivantaw tali titolu tramite Gaetano Ciantar u hu dan Pawlu Ciantar, missier il-konvenuti Anthony, Carmen mizzewga Cutajar, Grezzju ilkoll ahwa Ciantar u Carmelo ossija Charlie Ciantar u Mario Paul Ciantar it-tfal tal-imsemmi Anthony Ciantar.

Dwar Gaetano Ciantar ma jidhix li a basi tad-definizzjoni, moghtija tal-kliem “membri tal-familja” il-konvenuti jistghu jivantaw titolu ta’ qbiela permezz ta’ successjoni. Difatti kif di gja irritteniet din il-Qorti kif presjeduta f’sentenza moghtija mil-Bord dwar il-Kontroll tal-Kiri ta’ Raba’ fil-25 ta’ Ottubru 2002 fl-ismijiet ‘Elsa armla ta’ Victor Camilleri et vs Joseph Briffa”, mhux kull werriet legatarju, cessjonarju .... kif ukoll minn kien jahdem ir-raba’ in kwistjoni għandu titolu għar-raba’ izda jrid jkun ukoll membru tal-familja tal-inkwilin. Kif jidher mid-definizzjoni ta’ “membri tal-familja” ma humiex inkusi l-kollaterali. Konsegwentement, il-konvenuti li huma kollaterali tal-imsemmi Gaetano Ciantar ma jistghux jigu kunsiderati bhala aventi titolu ta’ qbiela “qua” inkwilini protetti.

Issa naslu ghall-axxendent linear tal-istess konvenuti, Pawlu Ciantar. Mill-unika prova indipendenti mill-partijiet li giet prodotta cjoe x-xhieda ta’ Alfred Farrugia, u mid-dokument esebit minnu a fol 138 u 139 ma jidhix li dan kien registrat bhala bidwi fuq l-art in kwistjoni. Difatti hemm imnizzel fl-istess dokument li Marianna Ciantar kienet ikkoncediet l-istess art, permezz ta’ att pubbliku litt-tfal tagħha Gaetano, Angelo, Onorata u Carmela li mietu mhux mizzewgin mingħajr tfal. Fl-istess dokument, bl-

## Kopja Informali ta' Sentenza

ebda mod ma jissemma Pawlu Ciantar bhala bidwi li qed jahdem l-istess art flimkien ma hutu imsemmijin. Konsegwentement, il-konvenuti ma jistghux legalment, jivantaw xi titolu ta' qbiela fuq l-istess art "ope successoris" permezz tal-istess Pawlu Ciantar.

### Ikkunsidrat

Illi fid-dawl tal-premess, il-konvenuti jidher li qed jiddetjenu l-istess art minghajr titolu validu fil-ligi.

Ghal dawn il-motivi, il-Qorti, filwaqt li tichad l-eccezzjoni tal-konvenuti tilqa' t-talbiet attrici filwaqt li tiddikjara li l-istess konvenuti qed jokkupaw l-art in kwistjoni minghajr titolu validu fil-fatt u fid-dritt u tikkundanna lill-konvenuti sabiex sal-15 ta' Awissu 2003, jitilqu u jizgumbray mill-bicciet ta' raba' fl-art maghrufa bhala "tas-Santi" "sive tat-Tulliera" fil-kontrada tal-Kuncizzjoni, limiti tar-Rabat Malta bil-kejl tal-istess bicciet jammonta ghal cirka hamsa u tletin (35) tumoli skond kif murija fuq il-pjanta markata Dok P.1 a fol 44 tal-atti, liema pjanta għandha tifforma parti integrali minn din is-sentenza. Bi-ispejjes kontra l-istess konvenuti.

-----TMIEM-----